

<b>VORWORT</b>	
K.O. – O.k.?	5
<b>ORIGINALIA</b>	
<i>Endoskopische Fremdkörperentfernung im oberen GI-Trakt Bedeutung und Konsequenzen der RKI-Richtlinien für die Arztpraxen</i>	6 10
<b>HYGIENE</b>	
<i>„Erlanger“ maschinelle – validierte – dokumentierte Endoskop- und Zubehör-Aufbereitung</i>	20
<i>Hygienemaßnahmen bei der Aufbereitung flexibler Endoskope und MIC-Instrumente</i>	25
<b>BERICHTE</b>	
<i>Eine neue Internet-Präsenz von der Pflege für die Pflege Endspurt zur ISO 9001:2000 Up-to-date in der Gastroenterologie mit Altana Pharma</i>	28 28 29
<b>BUCHBESPRECHUNGEN</b>	
	26
<b>GLOSSE</b>	
<i>Ist Inter“nett“ oder Intern“@“ bei Ihnen schon eingebettet?</i>	30
<b>JOB</b>	
<i>2. Österreichischer Weiterbildungslehrgang im Fachbereich Endoskopie abgeschlossen</i>	32
<i>Fortbildung 2002 in der Schweiz</i>	33
<i>Gründung: „Endoskopie-Zirkel Regional“ in Südwestfalen</i>	34
<b>SVEP/ASPE</b>	
<i>2. Nationaler Kongress für Endoskopieassistentzpersonal in der Schweiz im September 2003</i>	35
<b>DEGEA</b>	
<i>32. Fortbildungsseminar für Endoskopiepflege- und -assistentzpersonal (DEGEA) im September in Nürnberg</i>	36
<i>Aufruf für die Vorstandswahlen</i>	37
<b>ESGENA</b>	
<i>Aufruf zur Posterausstellung zum 7. ESGENA-Kongress in Madrid</i>	38
<b>INDUSTRIENEWS</b>	
	39
<b>STELLEN</b>	
	41
<b>TERMINE</b>	
	42
<b>Aufklärung zur Titelseite: Erkrankungsstadium des dargestellten Betrachters eine Empiriebasis (durch Sublimationsnachweis gesichert) Am: Caritas-Krankenhaus St. Josef, 93006 Regensburg, Innerer Medizin I</b>	

## ENDO-PRAXIS

Zeitschrift für Endoskopiepersonal

### Wissenschaftlicher Beirat:

H. Blume, Frankfurt, F. Daschner, Freiburg, F. Hagenmüller, Hamburg, G. Lux, Solingen, B. C. Manegold, Mannheim, J. Mockwitz, Hofheim, J.A. Nakhosteen, Bochum, R. Ottenjann, München, P. Otto, Burgwedel, J. F. Riemann, Ludwigshafen, N. Soehendra, Hamburg, B. Stelzel, Frankfurt, W. Stremmel, Heidelberg, H. Troidl, Köln, F. Tympner, Neumarkt, H. Albrecht, Hof, U. Beilenhoff, Mainz, K. Euler, Erlangen, E. Kern-Waechter, Angelbachtal, P. Schroll, Erlangen

### Herausgeberin:

Heidrun Weigel, Rosenbrunnenstr. 26, 69469 Weinheim, T. (0621) 7248222 (Praxis Dr. Will), (06201) 13732 (priv.), Mobil: 0172-4420372 Fax (06201) 13735 oder (0621)7248223 E-Mail: endopraxis.weigel@t-online.de

### Redaktion:

Prof. Dr. W. Rösch, Nordwestkrankenhaus, Steinbacher Hohl 2-26, 60488 Frankfurt, Tel. (069) 7601-3242

### Verlag:

Georg Thieme Verlag, Postfach 301120, 70451 Stuttgart, Tel. (0711)8931-0, Fax -258, Internet <http://www.thieme.de/>, E-Mail [kunden.service@thieme.de](mailto:kunden.service@thieme.de)

### Anzeigen:

Andreas Schweiger (Dw. -245, Fax -470)

### Vertrieb:

Aboservice (Dw: -321)

### Erscheinungsweise:

Viermal jährlich im Februar, Mai, August, November Monatsmitte

### Bezugsbedingungen:

Einzelheft 8,- EUR, Jahresabonnement 28,- EUR zzgl. Porto (Inland 3,60 EUR). Abonnements verlängern sich um ein Jahr, wenn nicht bis zum 30. September schriftlich gekündigt wird. Auslandsabo 25,- EUR zzgl. Versand Für Mitglieder der Deutschen Gesellschaft für Endoskopie-Assistenzpersonal (DEGEA) und der Schweizer Gesellschaft für Endoskopie-Assistenzpersonal (SVEP/ASPE) ist das Abonnement der ENDO-PRAXIS im Mitgliedsbeitrag enthalten.

Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 15 vom 1.10.2002

### Beiträge:

Zur Publikation sind Beiträge in einfacher Ausfertigung, einschließlich reproduktionsfähiger Bildvorlagen, einzureichen an die Redaktion. Die redaktionelle Bearbeitung erfolgt nach didaktischen Gesichtspunkten im Einvernehmen mit dem Autor. Redaktionsschluß ist der 15. vor dem Erscheinungsmontat. Artikel von Fremdaotoren und Leserbriefe geben nicht immer die Meinung der Redaktion wider. – Nachdruck auch auszugsweise nur mit Genehmigung des Verlages oder der Redaktion.

### Herstellung:

Druckerei W. Kohlhammer, Stuttgart

© Copyright 2000 Georg Thieme Verlag, Stuttgart – New York

ISSN 0177-4077